

-- Úr Suðuroy --

Jóansókan.

Jóansókan rann upp við góð-
veðrið. Fólk úr ymsum bygðum
í Suðuroy stevndu til Vágs har
Jóansókan skuldi haldast í ár.

Hópur av fólkum var saman-
komin. Men saknaðu tó fólk
nordanifrá.

Kappróðurin var tann tætturin
í ítróttarframvingunum, sum
vakti mestan athuga.

Av 8-mannaforum vann »Toft-
aregin« í Vági. 10-mannafor
róðu eingi. »Suðuroyingurin«
var farin suður, men fekk ongan
at rógva ímóti sær.

Fótbóltsleikur var ímillum
Vágbingar og Tvøroyramenn.
Úrslitið var 1—1.

Í hondbolti vundu Tvøroyra-
gentur yvir Vágsgentum 12 mál
móti 1.

Blíðskapur var stórur og má
sigast um stevnuna, at hon var
væl fyrireikað. Tó saknaðu mong
hín »traditionella« fundin.

Klakksvíkingar vitja Tvøroyri sunnudagin til ítróttariðkan.

Frálíkt veður var seinasta
sunnudag. Sól og turrveður.

Leygarkvöldið fyri komu
Klakksvíkingar til Tvøroyri. 1.
og 2. lið av fótbóltsliðinum og
eitt hondbóltslið.

Hondbóltskappingin endaði
við at Tvøroyragentur vundu
yvir Klakksvíkargentum við 3
málum móti 2.

2. lið í Klakksvík vann yvir
2. liði á Tvøroyri við 1 mál
móti 0, meðan 1. lið á Tvø-
oyri vann yvir 1. liði í Klakk-
svík við 1—0.

»Langanes« telegraferar heim
av Patriksfirði at hava fiskað
275 skpd.

Nýggjur hvalabátur til Loprar.

Ein týskur hvalabátur av
nýggjasta slag kom í vikuni til
Tvøroyri.

Hetta er bara til at gleðast
yvir, at ein hevur ílt við at
skilja, at ein drift kann virka
og keypa bát hvørt ár og kortini
ganga at kalla skattafri vegna
uppgivið undirskot.

Vil Japan hava frið í Kina?

Allir hava hildið, at Japan
var eitt nóg sterkt peningaliga
til eitt drúgt kríggj í Kina. Og
nú ljóðar frá, at Japan fer at
gerast troyst. Teir hava gjørt
tey fyrstu stigini til tingingar
um frið. Men krøv teirra eru
so hørd, at Kinamenn ikki
kunnu hugast at vilja sam-
tykkja tey. Teir krevja fyrst og
fremst, at fremsti maður Kinas
Shiang-Kai-Shek skal fara frá,
og at japanskir hermenn skulu
vera ymsa staðni í Kina fyri at
tryggja friðin. Har afturat skal
Kina gjalda allar tær kríggisút-
reiðslur, Japan hevur haft í
Kina—Japan stríðnum.

AKTIESELSKABET FØROYA BANKI

Hovedkontor: THORSHAVN Stiftet 1906. Afdeling: TRANGISVAAG

AKTIEKAPITAL OG RESERVER KR. 900,000.

Bankforretninger af enhver Art udføres.

Kontortid 11—3. Lørdag 11—2.



Heildsola:

TUBBAK TLF. 320
v/ Chr. Dahl-Restorff
Tórshavn. TLF. 320

!!

Døgurðamatúr:

**Klippfisk,
turran greipifisk**

fáa tit í

A. T.

telefon 5.

DREINGJAKLÆDIR

í stórum úrvali og góðum kvaliteti! Alt gjøgnumfóðrað!
Passar til allar dreingir frá 3—17 ár.

Orðrar út á bygdirnar avgreiðast umgangandi
móti postuppkrevjan.

Kathrine Petersens klædnabúð, Tvøroyri.

Bellahøj framsýningin

til áminningar um stavnsbands
avtøkuna var ein »succes«, eftir
sum tað ljóðar frá. Yvir 960,000
vitjaðu hana, hitt stórsta talið,
ið nokur framsýning higartil
hefur haft av vitjarum. Danir
eru yvirhøvir glaðir og stoltir
av hesi framsýning, ikki minst
yvir tann framburð hon sýnir.

Føroyingar tóku eisini lut í
framsýningini. Tey foroyisku
børnini vóru særliga væl fagnað.

Klipptiskasalan »Beitafiskasalan«
í Danmark sigst at vera heilt
míseynað vegna viðgerð tvørt-
urímóti keyparanna kravi. Ein

kendur Dani segði fyri okkum,
at hann hevði roynt at keypt,
men var tað hent honum, at í
pakkanum var nóg so fittur
partur av fjarðum — tað var
ikki líka at koyra í grýtuna í
ein hevði ventað. Hann klagði
harðliga yvir »kvalitetin«. Vit
hava frætt, at tað er Otto Bech,
ið hevur haft við henda »exporte«
at gera. Tað er synd at siga, at
hann er sloppin væl frá sínum
arbeiði. Tað eru menn, ið ikki
undrast á hetta. Vit halda, at
»Fiskaexporte« skuldi leita sær
eftir teim bestu kreftunum.

Skúli og ítróttur

ella

ein frísk sál í einum heilsugóðum kroppi.

Frá 1. juli í ár er harra lærari
Poul E. Petersen í Mikinesi
settur sum ítráttarráðgevari fyri
Føroyar.

Harra P. E. Petersen er ein
dúglicur og iðin maður og væl
búgvinn til sítt starv. Vit, lærara-
fólk, og Føroya fólk yvirhøvir
mega vera Føroya logtingi og
danska ríkisstýrinum takksom
fyri, at vit eru komin so væl
fram á ítróttarleið, sjálvt um
ein ítróttarráðgevari ella ítróttar-
vegleiðari fyri heila Føroyar
átti at arbeitt í hesum starvi
heila árið. Harra P. E. Peter-
sen skal nevniliga rokja sítt
starv sum vanligur skúlalærari
ein stóran part av árinum. Men
gleðiligt er tað, at maðurin er
útnevndur; og at harra P. E.
Petersen er tann rætti maðurin
í hesum plássi, hugsí eg, at øll
skúlafólk eru á einum máli
um. Hetta er ein síðan av sak-
ini. Men hvussu eru líkindini
fyri ítrótti við skúlar okkara?

Fimleikarhóllir eru bert í
fáum bygðum, og í hesum ringu
tíðum verða tað óivað einans
fáar bygdir, sum siggja seg forar
fyri at byggja slíkar hóllir.
Høvu vit enná kunnað komið
so vítt, at góður leikvøllur og
svimjingarhøllur kundu fingist í
hvarjari bygð, so var tað eitt
stórt framstig. Vónandi vilja
Føroya fólk meir og meir fáa
eyguni upp fyri tí stóra týdn-
ingi, sum rættur ítróttur —
undir vegleiðing av konum
manni — kann hava fyri tað
unga fólk okkara, sum skal taka
arbeiðið aftaná okkum bæði á
landi og á sjógv. Ikki minst
fyri fiskimenn okkara ræður
tað um at ítróttarvenjast. Teirra
arbeiðið umboð er stravið, og tó
at luftin er frísk nokk — vælat
merkja oman fyri dekkið —
slíft líkamíð ójævnt, og musk-
larnir fáa ikki allir ta jøvnu
mýking, sum einans tann rætti
ítrótturinn kann geva.

Vit skylda øll okkara landi
og tess komandu flúgvurum
tað, at vit eftir førminni royna
alt, ið gerast kann fyri at fostra
frísk ættarlið, sum for kunna
verða at bera føðilan okkara
fram til heiður og æru, og tað
gera vit best við at sál og kroppur
fáa ta røkt, ið torvar.

Í heimumum og í skúlunum
fáa tibeitri tey flestu børn so-
mikið av bókligum kunneika,
sum ráð og evnir eru til. Men
hvat fær kroppurin?

Svimjing fæst summa staðni
og má fáast allastaðni. Men
annar ítróttur? Púra einki. Frá
tí, at børn eru 7 ára gomul, og
til 14 ár verða tey innistongd
ein stóran part av degnum í
teim gomlu skúlunum, sum
als ikki eru hóskaði fyri menn-
iskjur at vera inni í. Rímligvis
eru flest allir fullir av tuberkla-
djórum og tilfíkkum smádjórum,
sum sólín kundi dripið, ífall

hon slapp inn. Men tá ið hon
er útistongd — og tað er hon
úr fleiri skúlum — so er ólukkan
leys.

Við ynski um, at P. E. Peter-
sen má hava eydnú í starvi
sínum, og at Føroya fólk kann
fáa gagn og gleði av ítrótti, skal
eg enda hesa grein, tó at nóg
kundi verið at skriva um hetta
týðningarmikla mál, sum er ein
lívvassk fyri børn okkara.

J. H. Danbjørg.

Stríð við týska landa- markið.

Hósdagin barst saman millum
markvaktarmenn Týsklands og
Lithavias. Teir týsku soldátar-
nir skutu tilsamans 100 byrsu-
og revolvarskot og drupu ein
soldát, meðan fleiri vórðu
særdir.

Er fiskiskapurin uppat- hildin við Bjarnaoyinna.

»Leivur Óssurson«, ið hevur
verið inni í Harstad við brotnum
spælakli, sigur frá, at hann
hevði roynt í 2 dagar áðrenn
óhappið og einans fingið 5 tons
av fiski.

»Skálalberg« hevur verið heima
aftur fyri aðru ferð frá Bjarn-
oynni fullfermdur. Seinasti túrur
vardi bara í 19 dagar frá tí
hann fór til hann kom aftur.

Veðian hjá »Tór 1« vá sein-
asta túr 112 tons.

»Stella Argus« segði fyri
nøkrum døgum síðani frá, at
teir høvdu roynt einar 2 dagar
men ikki rakt við fisk.

Finnmarkar torskafiskiskapurin

er endaður. Smábátarnir hava
haft lítil veiðu, meðan skipini,
ið hava roynt úti á bankunum,
hava fiskað væl. Várveðian er
32.000 tons ímóti 35.400 tons
í fjør.

Útliðið fyri sildaveiðuni í Íslandi í ár

halda Íslendingar vera gott. Prís-
irnir eru tó væl lægri enn í
fjør.

Útbjóðing.

Uttanhýsis málaraarbeiði á
Telefonstöðini og telefon-
verks-húsinum á Bryggju-
bakka verður hervið útboðið.
Nærri frágreiðing fæst hjá
undirskrivaða, sum tekur
ímóti boðum til mánadagin
4. juli kl. 18.

H. C. W.-Tórgarð.